**Šis dokuments ir izveidots vienīgi dokumentācijas nolūkos, un iestādes neuzņemas nekādu atbildību par tā saturu**

►**B**

# PADOMES REGULA (EK) Nr. 817/2006

**(2006. gada 29 maijs)**

**par ierobežojošu pasākumu pret Birmu/Mjanmu atjaunošanu un Regulas (EK) Nr. 798/2004 atcelšanu**

(OV L 148, 2.6.2006, lpp. 1)

Grozīta ar:

| | | Oficiālais Vēstnesis | | |
|---|---|---|---|---|
| | | Nr. | Lappuse | Datums |
| ►**M1** | Padomes Regula (EK) Nr. 1411/2006 (2006. gada 25. septembris) | L 267 | 1 | 27.9.2006 |

▼B

# PADOMES REGULA (EK) Nr. 817/2006

**(2006. gada 29 maijs)**

**par ierobežojošu pasākumu pret Birmu/Mjanmu atjaunošanu un Regulas (EK) Nr. 798/2004 atcelšanu**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu un jo īpaši tā 60. un 301. pantu,

ņemot vērā Padomes Kopējo nostāju 2006/318/KĀDP par ierobežojošu pasākumu atjaunošanu pret Birmu/Mjanmu ([1]),

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

(1) Padome, nobažījusies par to, ka Birmā/Mjanmā nav virzības uz demokratizāciju un turpinās cilvēktiesību pārkāpumi, 1996. gada 28. oktobrī ar Kopējo nostāju 1996/635/KĀDP ieviesa dažus ierobežojošus pasākumus pret Birmu/Mjanmu ([2]). Šos pasākumus vēlāk paplašināja un grozīja ar Kopējo nostāju 2000/346/KĀDP ([3]), atcēla ar Kopējo nostāju 2003/297/KĀDP ([4]), tad atjaunoja ar Kopējo nostāju 2004/423/KĀDP ([5]), pastiprināja ar Kopējo nostāju 2004/730/KĀDP ([6]), grozīja ar Kopējo nostāju 2005/149/KĀDP ([7]) un paplašināja un grozīja ar Kopējo nostāju 2005/340/KĀDP ([8]). Daži pret Birmu/Mjanmu vērstie ierobežojošie pasākumi tika ieviesti Kopienas līmenī ar Padomes Regulu (EK) Nr. 798/2004 (2004. gada 26. aprīlis), ar ko atjauno ierobežojošos pasākumus attiecībā uz Birmu/Mjanmu un atceļ Regulu (EK) Nr. 1081/2000 ([9]).

(2) Ņemot vērā pašreizējo politisko situāciju Birmā/Mjanmā, par ko liecina:

— militāro iestāžu atteikšanās iesaistīties būtiskās diskusijās ar demokrātisko kustību par procesu, kas ved uz nacionālo samierināšanos, cilvēktiesību ievērošanu un demokrātiju;

— atteikšanās atļaut patiesu un atklātu Nacionālo konventu;

— Daw Aung San Suu Kyi un citu Nacionālās demokrātijas līgas (NDL) locekļu un citu politisko ieslodzīto nepārtrauktais apcietinājums;

— NDL un citu organizēto politisko kustību locekļu vajāšana;

— nepārtrauktie nopietnie cilvēktiesību pārkāpumi, ietverot atteikšanos rīkoties, lai izskaustu piespiedu darba izmantošanu atbilstīgi Starptautiskās darba organizācijas augsta līmeņa grupas 2001. gada ziņojumam un ieteikumiem un sekojošo SDO misiju priekšlikumiem; un

([1]) OV L 116, 29.4.2006., 77. lpp.
([2]) OV L 287, 8.11.1996., 1. lpp.
([3]) OV L 122, 24.5.2000., 1. lpp.
([4]) OV L 106, 29.4.2003., 36. lpp. Kopējā nostājā jaunākie grozījumi izdarīti ar Lēmumu 2003/907/KĀDP, (OV L 340, 24.12.2003., 81. lpp.).
([5]) OV L 125, 28.4.2004., 61. lpp. Kopējā nostājā jaunākie grozījumi izdarīti ar Kopējo nostāju 2005/340/KĀDP (OV L 108, 29.4.2005., 88. lpp.).
([6]) OV L 323, 26.10.2004., 17. lpp.
([7]) OV L 49, 22.2.2005., 37. lpp.
([8]) OV L 108, 29.4.2005., 88. lpp.
([9]) OV L 125, 28.4.2004., 4. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu 1263/2005 (OV L 201, 2.8.2005., 25. lpp.).

▼B

— jaunākie notikumi, piemēram, starptautisko un nevalstisko organizāciju darbības pieaugošie ierobežojumi,

Kopējā nostāja 2006/318/KĀDP nosaka ierobežojošo pasākumu saglabāšanu pret Birmas/Mjanmas militāro režīmu, tiem, kas visvairāk iegūst no tās sliktās pārvaldes, un tiem, kas aktīvi traucē valsts apvienošanās procesu, cilvēktiesību ievērošanu un demokrātiju.

(3) Kopējā nostājā 2006/…/KĀDP noteiktie ierobežojošie pasākumi ietver tehniskās palīdzības, finansēšanas un finansiālas palīdzības saistībā ar militāru darbību aizliegumu, aizliegumu eksportēt iekārtas, ko var izmantot iekšējām represijām, Birmas/Mjanmas valdības locekļu un visu ar tiem saistīto fizisko vai juridisko personu, uzņēmumu vai iestāžu fondu un ekonomisko resursu iesaldēšanu un aizliegumu veikt finanšu aizdevumus vai kreditēt un iegūt vai pagarināt dalību Birmas valsts īpašumā esošajos uzņēmumos.

(4) Šie pasākumi ietilpst Līguma darbības jomā un tāpēc, jo īpaši, lai nodrošinātu to, ka uzņēmēji visās dalībvalstīs tos piemēro vienveidīgi, to īstenošanai nepieciešami Kopienas tiesību akti, ciktāl tas attiecas uz Kopienu.

(5) Skaidrības labad būtu jāpieņem jauns teksts, kurš saturētu visus attiecīgos noteikumus ar grozījumiem un kas aizvietotu Regulu (EK) Nr. 798/2004, kura būtu jāatceļ.

(6) Šī regula stājas spēkā tās publicēšanas dienā, lai nodrošinātu, ka tajā paredzētie pasākumi ir efektīvi,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants*

Šajā regulā lieto šādas definīcijas:

1) "tehniskā palīdzība" ir jebkāds tehnisks atbalsts, kas saistīts ar remontu, izstrādāšanu, ražošanu, montāžu, testēšanu, uzturēšanu, vai jebkāds cits tehnisks pakalpojums, un tā var būt tādos veidos kā, piemēram, sagatavošana, apmācība, darba zināšanu vai prasmju nodošana vai konsultatīvi pakalpojumi; tehniskā palīdzība ietver palīdzību mutiskā veidā;

2) "līdzekļi" ir visa veida finanšu aktīvi un labumi, tostarp, bet ne tikai:

   a) skaidra nauda, čeki, prasījumi skaidrā naudā, vekseļi, maksājumu uzdevumi un citi maksāšanas līdzekļi;

   b) noguldījumi finanšu iestādēs vai citās iestādēs, kontu atlikumi, parādi un parādu saistības;

   c) publiski vai privāti tirgojami vērtspapīri un parāda instrumenti, tostarp akcijas un kapitāla daļas, vērtspapīru sertifikāti, obligācijas, parādzīmes, garantijas vērtspapīri, ķīlu zīmes un derivatīvu līgumi;

   d) procenti, dividendes vai citi ienākumi no aktīviem vai to uzkrātās vai radītās vērtības;

   e) kredīts, tiesības uz kompensāciju, garantijas, saistību izpildes garantijas vai citas finanšu saistības;

   f) akreditīvi, konosamenti, pārvedu vekseļi;

   g) dokumenti, kas apliecina līdzdalību fondos vai finanšu resursos;

3) "līdzekļu iesaldēšana" ir tādas naudas līdzekļu kustības, pārskaitīšanas, maiņas, izmantošanas, pieejas tiem vai darbības ar tiem nepieļaušana, kas jebkādā veidā varētu mainīt to apjomu, summu, atrašanās vietu, īpašnieku, valdītāju, veidu, galamērķi vai izraisīt citas

▼B

pārmaiņas, kuru dēļ naudas līdzekļi varētu kļūt izmantojami, ietverot vērtspapīru portfeļa pārvaldību;

4) "saimnieciskie resursi" ir visdažādākie materiālie vai nemateriālie, kustamie vai nekustamie aktīvi, kas nav līdzekļi, bet kurus drīkst izmantot, lai iegūtu līdzekļus, preces vai pakalpojumus;

5) "saimniecisko resursu iesaldēšana" ir liegums to izmantošanai, lai iegūtu līdzekļus, preces vai pakalpojumus jebkādā veidā, tostarp ne tikai tos pārdodot, iznomājot vai ieķīlājot, bet arī citādi;

6) "Kopienas teritorija" ir dalībvalstu teritorijas, kurām piemēro Līgumu saskaņā ar tajā paredzētajiem nosacījumiem.

*2. pants*

Ir aizliegts:

a) tieši vai netieši sniegt jebkurai fiziskai vai juridiskai personai, iestādei vai organizācijai Birmā/Mjanmā vai izmantošanai Birmā/Mjanmā tehnisku palīdzību saistībā ar militārām darbībām un visa veida bruņojuma un saistītu materiālu, tostarp ieroču un munīcijas, militāro transportlīdzekļu un aprīkojuma, paramilitārā aprīkojuma un minēto elementu rezerves daļu piegādi, ražošanu, uzturēšanu un lietošanu;

b) piešķirt jebkurai personai, uzņēmumam vai organizācijai Birmā/Mjanmā vai lietošanai Birmā/Mjanmā finansējumu vai finansiālu palīdzību, kas saistīta ar militārām darbībām, jo īpaši ietverot subsīdijas, aizdevumus un eksporta kredīta apdrošināšanu, jebkādai tiešai vai netiešai ieroču un ar tiem saistītu materiālu pārdošanai, piegādei, pārsūtīšanai vai eksportam;

c) apzināti un tīši piedalīties darbībās, kuru mērķis vai sekas ir a) un b) punktā minēto aizliegumu apiešana.

*3. pants*

Ir aizliegts:

a) tieši vai netieši pārdot, piegādāt, nodot vai eksportēt aprīkojumu, ko varētu izmantot iekšējām represijām, kā uzskaitīts I pielikumā, neatkarīgi no tā, vai tas ir vai nav Kopienas izcelsmes aprīkojums, jebkurai fiziskai vai juridiskai personai, iestādei vai organizācijai Birmā/Mjanmā, vai izmantošanai Birmā/Mjanmā;

b) tieši vai netieši sniegt tehnisku palīdzību saistībā ar a) punktā minēto aprīkojumu jebkurai fiziskai vai juridiskai personai, iestādei vai organizācijai Birmā/Mjanmā, vai izmantošanai Birmā/Mjanmā;

c) tieši vai netieši sniegt finansējumu vai finansiālu palīdzību saistībā ar a) punktā minēto aprīkojumu jebkurai fiziskai vai juridiskai personai, iestādei vai organizācijai Birmā/Mjanmā, vai izmantošanai Birmā/Mjanmā;

d) apzināti un tīši piedalīties darbībās, kuru mērķis vai sekas ir a), b) vai c) punktā minēto aizliegumu apiešana.

*4. pants*

1. Atkāpjoties no 2. un 3. panta, II pielikumā uzskaitītās dalībvalstu kompetentās iestādes ar tādiem nosacījumiem, kādus tās uzskata par atbilstīgiem, drīkst atļaut:

a) tāda militārā aprīkojuma pārdošanu, piegādi, pārsūtīšanu vai eksportēšanu, kas nav paredzēts nonāvēšanai, bet gan vienīgi izmantošanai humānos vai aizsardzības nolūkos ANO, Eiropas Savienības un

▼B

Kopienas iestāžu veidošanas programmām vai Eiropas Savienības un ANO krīzes pārvarēšanas operācijām;

b) tāda aprīkojuma pārdošanu, piegādi, pārsūtīšanu vai eksportēšanu, ko iespējams izmantot iekšējām represijām, vienīgi izmantošanai humānos vai aizsardzības nolūkos ANO, Eiropas Savienības un Kopienas iestāžu veidošanas programmām vai Eiropas Savienības un ANO krīzes pārvarēšanas operācijām;

c) atmīnēšanas aprīkojuma un atmīnēšanas operācijās izmantojamu materiālu pārdošanu, piegādi, pārsūtīšanu vai eksportēšanu;

d) finansējuma, finansiālas palīdzības sniegšanu saistībā ar šādu aprīkojumu vai šādām programmām un operācijām;

e) tehniskas palīdzības sniegšanu saistībā ar šādu aprīkojumu vai šādām programmām un operācijām.

2. Šā panta 1. punktā minētās atļaujas drīkst piešķirt tikai pirms darbības, kurai tās pieprasa.

*5. pants*

Regulas 2. un 3. pants neattiecas uz aizsargtērpiem, pretšķembu vestēm un militārajām ķiverēm, ko Apvienoto Nāciju Organizācijas personāls, Eiropas Savienības, Kopienas vai tās dalībvalstu personāls, plašsaziņas līdzekļu pārstāvji, humāno un attīstības organizāciju darbinieki un ar tiem saistītais personāls uz laiku ieved Birmā/Mjanmā tikai personīgajai lietošanai.

*6. pants*

1. Iesaldē visus līdzekļus un saimnieciskos resursus, kas ir to Birmas/Mjanmas valdības atsevišķo locekļu un ar tiem saistīto fizisko vai juridisko personu, uzņēmumu vai iestāžu īpašumā, valdījumā vai turējumā, kuras uzskaitītas III pielikumā.

2. Nekādi līdzekļi vai saimnieciskie resursi nav tieši vai netieši pieejami III pielikumā minētajām fiziskajām vai juridiskajām personām, iestādēm vai organizācijām vai to interesēs.

3. Aizliegta ir apzināta un tīša līdzdalība darbībās, kuru mērķis vai sekas ir tieši vai netieši veicināt 1. un 2. punktā minētos darījumus.

*7. pants*

1. Dalībvalstu kompetentās iestādes, kas minētas II pielikumā, ar tādiem nosacījumiem, kādus tās uzskata par atbilstīgiem, drīkst atļaut atbrīvot atsevišķus iesaldētos līdzekļus vai saimnieciskos resursus vai padarīt tos pieejamus, ja tās iepriekš pārliecinājušās, ka šie līdzekļi vai saimnieciskie resursi ir:

a) vajadzīgi, lai segtu III pielikumā minēto personu un viņu apgādājamo ģimenes locekļu pamatizdevumus, tostarp maksājumus par pārtikas produktiem, īri vai hipotēku, zālēm un ārstēšanu, nodokļu, apdrošināšanas prēmiju un komunālo pakalpojumu maksājumus;

b) paredzēti vienīgi atbilstīgu honorāru samaksai un atlīdzībai par izdevumiem saistībā ar juridiskajiem pakalpojumiem;

c) paredzēti vienīgi komisijas maksai vai apkalpošanas maksai par iesaldēto līdzekļu vai saimniecisko resursu pastāvīgu rastu turēšanu vai glabāšanu;

d) vajadzīgi ārkārtas izdevumiem ar noteikumu, ka attiecīgā kompetentā iestāde vismaz divas nedēļas pirms atļaujas piešķiršanas ir paziņojusi

▼B

visām pārējām kompetentajām iestādēm un Komisijai apsvērumus, kāpēc tā uzskata par vajadzīgu piešķirt īpašu atļauju.

Attiecīgā kompetentā iestāde informē pārējo dalībvalstu kompetentās iestādes un Komisiju par visām atļaujām, kas piešķirtas saskaņā ar šo punktu.

2. Regulas 6. panta 2. punkts neattiecas uz iesaldēto kontu papildinājumiem:

i) procentiem vai citiem ieņēmumiem no šiem kontiem, vai

ii) maksājumiem, kas paredzēti līgumos, nolīgumos vai saistībās, kas noslēgtas vai radušās pirms dienas, kad uz šiem kontiem tika attiecināti Regulas (EK) Nr. 1081/2000, Regulas (EK) Nr. 798/2004 vai šīs regulas noteikumi, atkarībā no tā, kas ir agrāk,

ja uz visiem šādiem procentiem, citiem ieņēmumiem un maksājumiem arī turpmāk attiecina 6. panta 1. punktu.

▼M1

3. Regulas 6. panta 2. punkts neliedz finanšu iestādēm vai kredītiestādēm Kopienā kreditēt iesaldētos kontus, saņemot līdzekļus, ko trešās personas ieskaita sarakstā iekļautas fiziskās vai juridiskās personas, iestādes vai organizācijas kontā, ar nosacījumu, ka visus šo kontu papildinājumus arī iesaldē. Finanšu iestāde vai kredītiestāde par šiem darījumiem nekavējoties informē kompetentās iestādes.

▼B

*8. pants*

1. Neskarot piemērojamos noteikumus par ziņojumu sniegšanu, konfidencialitāti un dienesta noslēpumu, fiziskās un juridiskās personas, iestādes un organizācijas:

a) nekavējoties sniedz visu informāciju, kas veicinātu šīs regulas ievērošanu, piemēram, informāciju par kontiem un summām, ko iesaldē saskaņā ar 6. pantu, II pielikumā uzskaitītajām to dalībvalstu kompetentajām iestādēm, kurās tās ir reģistrētas vai atrodas, un tieši vai ar šo kompetento iestāžu starpniecību nodod šādu informāciju Komisijai;

b) sadarbojas ar II pielikumā uzskaitītajām kompetentajām iestādēm, veicot šīs informācijas pārbaudi.

2. Visu papildinformāciju, ko Komisija saņem tieši, dara pieejamu attiecīgās dalībvalsts kompetentajām iestādēm.

3. Visu informāciju, ko sniedz vai saņem saskaņā ar šo pantu, izmanto tikai tādiem nolūkiem, kādiem tā sniegta vai saņemta.

*9. pants*

1. Ir aizliegts:

a) aizdevuma vai kredīta piešķiršana Birmas valsts īpašumā esošiem uzņēmumiem, kas minēti IV pielikumā, vai šo uzņēmumu izdotu obligāciju, noguldījuma sertifikātu, ķīlu zīmju un derivatīvu līgumu iegādāšanās,

b) dalības iegūšana vai pagarināšana IV pielikumā minētajos Birmas valsts īpašumā esošo uzņēmumos, ietverot šādu uzņēmumu pilnīgu iegādi un līdzdalības akciju un vērtspapīru iegādi.

2. Aizliegts apzināti un ar nodomu piedalīties darbībās, kuru mērķis vai sekas tiešā vai netiešā veidā ir apiet 1. punkta noteikumus.

3. Šā panta 1. punkts neietekmē tirdzniecības līgumu izpildi par preču vai pakalpojumu piegādi ar parastajiem komerciāla maksājuma

▼B

noteikumiem un parastos papildu nolīgumus saistībā ar šo līgumu izpildi, piemēram, eksporta kredīta apdrošināšanu.

4. Šā panta 1. punkta a) apakšpunkta noteikumi neietekmē pirms 2004. gada 25. oktobra noslēgto līgumu vai nolīgumu radīto saistību izpildi.

5. Šā panta 1. punkta b) apakšpunktā minētais aizliegums nekavē paplašināt dalību Birmas valsts īpašumā esošajos uzņēmumos, kas minēti IV pielikumā, ja šāda paplašināšana ir obligāta atbilstīgi līgumam, kas ar Birmas valsts īpašumā esošu uzņēmumu noslēgts pirms 2004. gada 25. oktobra. Pirms jebkura šāda darījuma par to jāpaziņo attiecīgajai II pielikumā minētajai kompetentajai iestādei un Komisijai. Komisija informē pārējo dalībvalstu kompetentās iestādes.

*10. pants*

Līdzekļu vai saimniecisko resursu iesaldēšana vai atteikšanās šos līdzekļus vai saimnieciskos resursus darīt pieejamus, ja tā veikta labticīgi, pamatojoties uz to, ka šāda rīcība ir saskaņā ar šo regulu, nav par pamatu tam, lai sauktu pie jebkāda veida atbildības fiziskās vai juridiskās personasvai iestādes, kas to īsteno, vai to vadītājus vai darbiniekus, ja vien nav pierādīts, ka līdzekļi un saimnieciskie resursi iesaldēti nolaidības dēļ.

*11. pants*

Komisija un dalībvalstis nekavējoties informē cita citu par pasākumiem, kas veikti atbilstīgi šai regulai, un sniedz cita citai to rīcībā esošo attiecīgo informāciju saistībā ar šo regulu, jo īpaši ziņas par pārkāpumiem un izpildes problēmām, un valstu tiesu nolēmumiem.

*12. pants*

Komisija ir pilnvarota:

a) grozīt II pielikumu, pamatojoties uz dalībvalstu sniegto informāciju,

b) grozīt III un IV pielikumu, pamatojoties uz lēmumiem, kas pieņemti, ievērojot Kopējās nostājas 2006/318/KĀDP I un II pielikumu.

*13. pants*

1. Dalībvalstis pieņem noteikumus par sankcijām, ko piemērojamas šīs regulas noteikumu pārkāpumiem, un veic visus pasākumus, kas vajadzīgi, lai nodrošinātu minēto noteikumu īstenošanu. Paredzētajām sankcijām jābūt efektīvām, samērīgām un preventīvām.

2. Dalībvalstis tūlīt pēc šīs regulas stāšanās spēkā paziņo par šiem noteikumiem Komisijai, kā arī paziņo tai par jebkuriem turpmākiem grozījumiem.

*14. pants*

Šo regulu piemēro:

a) Kopienas teritorijā, arī tās gaisa telpā;

b) visos gaisa kuģos vai kuģos, kas atrodas kādas dalībvalsts jurisdikcijā;

c) attiecībā uz visām personām Kopienas teritorijā vai ārpus tās, kurām ir kādas dalībvalsts valsts piederība;

▼B

d) visām juridiskām personām, iestādēm vai organizācijām, kas reģistrētas vai izveidotas saskaņā ar kādas dalībvalsts tiesību aktiem;

e) visām juridiskām personām, iestādēm vai organizācijām saistībā ar jebkādiem darījumiem, ko tās pilnīgi vai daļēji veic Kopienā.

*15. pants*

Ar šo atceļ Regulu (EK) Nr. 798/2004.

*16. pants*

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

▼B

*I PIELIKUMS*

**Regulas 3. pantā minētais saraksts ar aprīkojumu, ko varētu izmantot iekšējām represijām**

Šajā sarakstā nav iekļauti priekšmeti, kas ir īpaši konstruēti vai pārveidoti lietošanai militāros nolūkos.

1. Ar pretšķembu aizsardzību aprīkotas ķiveres, policistu ķiveres, policistu vairogi un bruņu vairogi, kā arī tiem īpaši paredzētas detaļas.

2. Īpaši konstruēts aprīkojums pirkstu nospiedumu noņemšanai.

3. Elektriskie starmeši.

4. Ar pretšķembu aizsardzību aprīkotas celtniecības iekārtas.

5. Medību naži.

6. Īpaši konstruēts šaujamieroču ražošanas aprīkojums.

7. Aprīkojums munīcijas manuālai ielādēšanai.

8. Sakaru pārtveršanas ierīces.

9. Cietvielu optiskie detektori.

10. Attēla pastiprinātāji.

11. Ar optisko tēmēkli aprīkoti ieroči.

12. Gludstobra ieroči un to munīcija, izņemot ieročus, kas īpaši konstruēti izmantošanai militāros nolūkos, kā arī tiem īpaši paredzētas detaļas, izņemot:

    — raķešpistoles;

    — gaisa pistoles vai patronpistoles, kas paredzētas kā rūpnieciski instrumenti vai tiek izmantoti dzīvnieku apdullināšanai bez sāpēm.

13. Imitatori apmācībai rīkoties ar šaujamieročiem un tiem īpaši paredzētas vai pārveidotas detaļas un piederumi.

14. Bumbas un granātas, izņemot tādas, kas īpaši paredzētas izmantošanai militāros nolūkos, kā arī tām īpaši paredzētas detaļas.

15. Bruņuvestes, izņemot tās, kas ražotas atbilstīgi militāriem standartiem vai specifikācijām, kā arī tām īpaši paredzētas detaļas.

16. Pilnpiedziņas transportlīdzekļi, kas derīgi braukšanai ārpusceļa apstākļos un kas ražoti vai aprīkoti ar pretšķembu aizsardzību, un profilētas bruņas šādiem transportlīdzekļiem.

17. Ūdens lielgabali un tiem īpaši konstruētas vai pārveidotas detaļas.

18. Ar ūdens lielgabalu aprīkoti transportlīdzekļi.

19. Transportlīdzekļi, kas īpaši konstruēti vai pārveidoti, lai tos varētu turēt zem sprieguma, neļaujot uz tiem kāpt, kā arī īpaši šādiem transportlīdzekļiem paredzētas vai pārveidotas detaļas.

20. Akustiskas ierīces, ko ražotājs vai piegādātājs atzīst par piemērotām masu nekārtību novēršanai, kā arī īpaši šādām iekārtām paredzētas detaļas.

21. Kāju dzelži, ķēdes, važas un elektrošoka jostas, kas īpaši paredzētas cilvēku savaldīšanai, izņemot:

    — rokudzelžus, kuru maksimālais apkārtmērs saslēgtā veidā, ietverot ķēdi, nepārsniedz 240 mm.

22. Pārnēsājamas ierīces, kas paredzētas vai pārveidotas masu nekārtību novēršanai vai pašaizsardzībai un kur izmantotas īslaicīgi paralizējošas vielas (piemēram, asaru gāzes vai piparu gāzes baloni), kā arī šādām ierīcēm īpaši paredzētas detaļas.

23. Pārnēsājamas ierīces ar elektrošoku, kas paredzētas vai pārveidotas masu nekārtību novēršanai vai pašaizsardzībai (tostarp elektrošoka steki, elektrošoka vairogi, policijas automāti, kuri šauj ar gumijas lodēm u. c., un policijas šautenes, kuras šauj ar elektrošoka adatām (tāzeri)), kā arī šādām ierīcēm īpaši paredzētas vai pārveidotas detaļas.

24. Elektroniskas iekārtas, ar ko var atklāt noslēptas sprāgstvielas, kā arī šādām iekārtām īpaši paredzētas detaļas, izņemot:

▼B

— pārbaudes iekārtas, kurās izmanto TV vai rentgena starus.

25. Elektroniskās bloķēšanas iekārtas, kas īpaši paredzētas, lai nepieļautu pašizgatavotu iekārtu detonēšanu ar radio vadību, kā arī šīm bloķēšanas iekārtām īpaši paredzētas detaļas.

26. Iekārtas un ierīces, kas īpaši paredzētas sprādzienu izraisīšanai ar elektriskiem vai neelektriskiem līdzekļiem, tostarp spridzināšanas ierīces, detonatori, aizdedzinātāji, detonatora pastiprinātāji un detonējošās auklas, kā arī īpaši tādām iekārtām un ierīcēm paredzētas detaļas, izņemot:

— iekārtas un ierīces, kas īpaši paredzētas konkrētiem komerciāliem lietojumiem, lai ar sprāgstvielu iedarbinātu, vai darbina citu aprīkojumu vai ierīces, kuru funkcija nav sprādzienu izraisīšana (piemēram, automašīnu drošības spilvena gāzģeneratori, ūdens sprinkleru mehānismu elektriskā pārsprieguma novadītāji).

27. Aprīkojums un ierīces eksplozīvu ierīču un sprāgstvielu iznīcināšanai, izņemot:

— bumbu pārvalkus;

— tvertnes, kas paredzētas tādu priekšmetu glabāšanai, kuri ir pašizgatavotas spridzināšanas ierīces vai par kuriem ir aizdomas, ka tie tādi ir.

28. Nakts redzamības un siltuma starojuma uztveršanas aprīkojums un tam paredzētie attēla pastiprinātāji vai to cietvielu sensori.

29. Lineārie pārgriezējlādiņi.

30. Šādas sprāgstvielas un ar tām saistītās vielas:

— amatols,

— nitroceluloze (kas satur vairāk nekā 12,5 % slāpekļa),

— nitroglikols,

— pentaeritrītetranitrāts (*PETN*),

— pikrilhlorīds,

— trinitrofenilmetilnitramīns (tetrils),

— 2,4,6-trinitrotoluols (*TNT*).

31. Visam minētajam aprīkojumam īpaši paredzētā programmatūra un vajadzīgā tehnoloģija.

▼B

*II PIELIKUMS*

**Regulas 4., 7., 8., 9. un 12. pantā minēto kompetento iestāžu saraksts**

BEĻĢIJA

*Attiecībā uz līdzekļu, finansējuma un finansiālās palīdzības iesaldēšanu:*

Service Public Fédéral des Finances

Administration de la Trésorerie

30 Avenue des Arts

B-1040 Bruxelles

Fakss: (32-2) 233 74 65

e-pasts: Quesfinvragen.tf@minfin.fed.be

Federale Overheidsdienst Financiën

Administratie van de Thesaurie

Kunstlaan 30

B-1040 Brussel

Fakss: (32-2) 233 74 65

e-pasts: Quesfinvragen.tf@minfin.fed.be

*Attiecībā uz precēm, tehnisko palīdzību un citiem pakalpojumiem:*

Federāla iestāde, kas pārrauga Beļģijas aizsardzības spēku un drošības dienestu veiktu tirdzniecību, iepirkumus un tehnisku palīdzību, kā arī finanšu un tehniskus pakalpojumus saistībā ar ieroču un militāra un pusmilitāra ekipējuma ražošanu un piegādi:

Service Public Fédéral Économie, P.M.E., Classes Moyennes & Énergie

Direction générale du Potentiel économique

Service Licences

Rue de Louvain 44

1er étage

B-1000 Bruxelles

Tālr.: (32-2) 548 62 11

Fakss: (32-2) 548 65 70

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand & Energie

Algemene Directie van het Economisch Potentieel

Dienst vergunningen

Leuvenseweg 44

1ste verdieping

B-1000 Brussel

Tālr.: (32-2) 548 62 11

Fakss: (32-2) 548 65 70

Reģionu iestādes, kas pārrauga citādas ieroču, militāra un pusmilitāra ekipējuma eksporta, importa un tranzīta licences:

Brussels Hoofdstedelijk Gewest/Région de Bruxelles-Capitale:

Directie Externe Betrekkingen/Direction des Relations extérieures

▼B

City Center

Kruidtuinlaan/Boulevard du Jardin Botanique 20

1035 Brussel/Bruxelles

Tālr.: (32-2) 800 37 59 (Cédric Bellemans)

Fakss: (32-2) 800 38 20

e-pasts: cbellemans@mrbc.irisnet.be

Valonijas reģions:

Direction Générale Économie et Emploi

Dir Gestion des Licences,

chaussée de Louvain 14,

5000 Namur

Tālr.: 081/649751

Fakss: 081/649760

e-pasts: m.moreels@mrw.wallonie.be

Flandrijas reģions:

Administratie Buitenlands Beleid

Cel Wapenexport

Boudewijnlaan 30

B-1000 Brussel

Tālr.: (32-2) 553 59 28

Fakss: (32-2) 553 60 37

E-pasts: wapenexport@vlaanderen.be

ČEHIJAS REPUBLIKA

Ministerstvo průmyslu a obchodu

Licenční správa

Na Františku 32

110 15 Praha 1

Tālr.: +420 22406 2720

Fakss: +420 22422 1811

Ministerstvo financí

Finanční analytický útvar

P.O. Box 675

Jindřišská 14

111 21 Praha 1

Tālr.: + 420 25704 4501

Fakss: + 420 25704 4502

DĀNIJA

Erhvervs- og Boligstyrelsen

Dahlerups Pakhus

Langelinie Allé 17

▼B

DK-2100 København Ø

Tālr.: (45) 35 46 60 00

Fakss: (45) 35 46 60 01

Udenrigsministeriet

Asiatisk Plads 2

DK-1448 København K

Tālr.: (45) 33 92 00 00

Fakss: (45) 32 54 05 33

Justitsministeriet

Slotsholmsgade 10

DK-1216 København K

Tālr.: (45) 33 92 33 40

Fakss: (45) 33 93 35 10

VĀCIJA

*Attiecībā uz līdzekļu, finansējuma un finansiālās palīdzības iesaldēšanu:*

Deutsche Bundesbank

Servicezentrum Finanzsanktionen

Postfach

D-80281 München

Tālr.: (49-89) 2889 3800

Fakss: (49-89) 350163 3800

*Attiecībā uz precēm, tehnisko palīdzību un citiem pakalpojumiem:*

Bundesamt für Wirtschafts- und Ausfuhrkontrolle (BAFA)

Frankfurter Straße 29—35

D-65760 Eschborn

Tālr.: (49-61) 96 908-0

Fakss: (49-61) 96 908-800

IGAUNIJA

Eesti Välisministeerium

Islandi väljak 1

15049 Tallinn

Tālr.: +372 6 317 100

Fakss: +372 6 317 199

Finantsinspektsioon

Sakala 4

15030 Tallinn

Tālr.: +372 6680500

Fakss: +372 6680501

▼B

GRIEĶIJA

A. Līdzekļu iesaldēšana

Ministry of Economy and Finance

General Directory of Economic Policy

Address: 5 Nikis Str., 101 80

Athens, Greece

Tālr.: + 30 210 3332786

Fakss: + 30 210 3332810

A. **ΔΕΣΜΕΥΣΗ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ**

Υπουργείο Οικονομίας και Οικονομικών

Γενική Δ/νση Οικονομικής Πολιτικής

Δ/νση: Νίκης 5, ΑΘΗΝΑ 101 80

Τηλ. + 30 210 3332786

Φαξ + 30 210 3332810

B. Importa un eksporta ierobežojumi

Ministry of Economy and Finance

General Directorate for Policy Planning and Management

Address Kornaroy Str.,

GR-105 63 Athens

Tālr.: + 30 210 3286401-3

Fakss: + 30 210 3286404

B. **ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΙ ΕΙΣΑΓΩΓΩΝ — ΕΞΑΓΩΓΩΝ**

Υπουργείο Οικονομίας και Οικονομικών

Γενική Δ/νση(49-61) Σχεδιασμού και Διαχείρισης Πολιτικής

Δ/νση: Κορνάρου 1, Τ.Κ. 105 63

Αθήνα — Ελλάς

Τηλ. + 30 210 3286401-3

Φαξ + 30 210 3286404

SPĀNIJA

Ministerio de Industria, Comercio y Turismo

Secretaría General de Comercio Exterior

Paseo de la Castellana, 162

E-28046 Madrid

Tālr.: (34) 913 49 38 60

Fakss: (34) 914 57 28 63

Ministerio de Economía y Hacienda

Dirección General del Tesoro y Política Financiera

Subdirección General de Inspección y Control De Movimientos de Capitales

Paseo del Prado, 6

E-28014 Madrid

Tālr.: (34) 91 209 95 11

▼B

Fakss: (34) 91 209 96 56

FRANCIJA

Ministère de l'économie, des finances et de l'industrie
Direction générale des douanes et des droits indirects
Cellule embargo — Bureau E2
Tālr.: (33) 1 44 74 48 93
Fakss: (33) 1 44 74 48 97

Ministère de l'économie, des finances et de l'industrie
Direction du Trésor et de la politique économique
Service des affaires multilatérales et de développement
Sous-direction Multicom
139, rue du Bercy
75572 Paris Cedex 12
Tālr.: (33) 1 44 87 72 85
Fakss: (33) 1 53 18 96 55

Ministère des Affaires étrangères
Direction de la coopération européenne
Sous-direction des relations extérieures de la Communauté
Tālr.: (33) 1 43 17 44 52
Fakss: (33) 1 43 17 56 95

Direction générale des affaires politiques et de sécurité
Service de la Politique Étrangère et de Sécurité Commune
Tālr.: (33) 1 43 17 45 16
Fakss: (33) 1 43 17 45 84

ĪRIJA

Central Bank of Ireland
Financial Markets Department
PO Box 559
Dame Street
Dublin 2
Tālr.: (353) 1 671 66 66
Fakss: (353) 1 671 65 61

Department of Foreign Affairs
Bilateral Economic Relations Division
80 St. Stephen's Green
Dublin 2
Tālr.: (353) 1 408 21 53
Fakss: (353) 1 408 20 03

Department of Enterprise, Trade and Employment

▼B

Export Licensing Unit

Block C

Earlsfort Centre

Lower Hatch St.

Dublin 2

Tālr.: (353) 1 631 25 34

Fakss: (353) 1 631 25 62

ITĀLIJA

Ministero degli Affari Esteri

Piazzale della Farnesina, 1

I-00194 Roma

D.G.A.U. — Ufficio II

Tālr.: (39) 06 3691 3820

Fakss: (39) 06 3691 5161

U.A.M.A.

Tālr.: (39) 06 3691 3605

Fakss: (39) 06 3691 8815

Ministero dell'Economia e delle Finanze

Dipartimento del Tesoro

Comitato di Sicurezza Finanziaria

Via XX Settembre, 97

I-00187 Roma

Tālr.: (39) 06 4761 3942

Fakss: (39) 06 4761 3032

Ministero delle Attività Produttive

Direzione Generale Politica Commerciale

Viale Boston, 35

I-00144 Roma

Tālr.: (39) 06 59931

Fakss: (39) 06 5964 7531

KIPRA

Υπουργείο Εξωτερικών

Λεωφ. Προεδρικού Μεγάρου

1447 Λευκωσία

Τηλ: +357-22-300600

Φαξ: +357-22-661881

Ministry of Foreign Affairs

Presidential Palace Avenue

1447 Nicosia

Tālr.: +357-22-300600

▼B

Fakss: +357-22-661881

LATVIJA

Latvijas Republikas Ārlietu ministrija

Brīvības iela 36

Rīga, LV 1395

Tālr.: (371) 7016201

Fakss: (371) 7828121

Noziedzīgi iegūto līdzekļu legalizācijas novēršanas dienests

Kalpaka bulvārī 6,

Rīgā, LV 1081

Tālr.: + 7044 431

Fakss: + 7044 549

LIETUVA

Saugumo policijos departamentas

Užsienio reikalų ministerija

J.Tumo-Vaižganto 2

LT-01511 Vilnius

Tālr.: +370 5 236 25 16

Fakss: +370 5 231 30 90

LUKSEMBURGA

Ministère des Affaires Étrangères

Direction des relations économiques internationales

6, rue de la Congrégation

L-1352 Luxembourg

Tālr.: (352) 478 23 46

Fakss: (352) 22 20 48

Ministère des Finances

3, rue de la Congrégation

L-1352 Luxembourg

Tālr.: (352) 478-2712

Fakss: (352) 47 52 41

UNGĀRIJA

*4. pants*

Ministry of Economic Affairs and Transport – Hungarian Trade

Licencing Office

Margit krt. 85.

H-1024 Budapest

Hungary

▼B

Postbox: 1537 Pf.: 345

Tālr.: +36-1-336-7300

Gazdasági és Közlekedési Minisztérium – Kereskedelmi Engedélyezési Hivatal

Margit krt. 85.

H-1024 Budapest

Magyarország

Postafiók: 1537 Pf.: 345

Tālr.: +36-1-336-7300

*7. pants*

Hungarian National Police

Teve u. 4–6.

H-1139 Budapest

Hungary

Tālrunis/Fakss: +36-1-443-5554

Országos Rendőrfőkapitányság

1139 Budapest, Teve u. 4–6.

Magyarország

Tālrunis/Fakss: +36-1-443-5554

*8. pants*

Ministry of Finance

József nádor tér. 2–4.

H-1051 Budapest

Hungary

Postbox: 1369 Pf.: 481

Tālr.: +36-1-318-2066, +36-1-327-2100

Fakss: +36-1-318-2570, +36-1-327-2749

Pénzügyminisztérium

1051 Budapest, József nádor tér 2–4.

Magyarország

Postafiók: 1369 Pf.: 481

Tālr.: +36-1-318-2066, +36-1-327-2100

Fakss: +36-1-318-2570, +36-1-327-2749

MALTA

Bord ta' Sorveljanza dwar is-Sanzjonijiet

Direttorat ta' l-Affarijiet Multilaterali

Ministeru ta' l-Affarijiet Barranin

Palazzo Parisio

Triq il-Merkanti

Valletta CMR 02

Tālr.: +356 21 24 28 53

Fakss: +356 21 25 15 20

▼B

NĪDERLANDE

Belastingdienst/Douane Noord

Centrale Dienst In- en Uitvoer

Engelse Kamp 2

Postbus 30003

9700 RD Groningen

Tālr.: 050-523 2600

Fakss: 050-523 2183

Ministerie van Financiën

Directie Financiële Markten/Afdeling Integriteit

Postbus 20201

NL-2500 EE Den Haag

Tālr.: (31-70) 342 8997

Fakss: (31-70) 342 7984

AUSTRIJA

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit

Abteilung C/2/2

Stubenring 1

A-1010 Wien

Tālr.: (43-1) 711 00

Fakss: (43-1) 711 00-8386

Österreichische Nationalbank

Otto Wagner Platz 3,

A-1090 Wien

Tālr.: (01-4042043 1) 404 20-0

Fakss: (43 1) 404 20-73 99

Bundesministerium für Inneres

Bundeskriminalamt

Josef Holaubek Platz 1

A-1090 Wien

Tālr.: (43 1) 313 45-0

Fakss: (43 1) 313 45-85290

POLIJA

Ministerstwo Spraw Zagranicznych

Departament Prawno – Traktatowy

Al. J. CH. Szucha 23

PL-00-580 Warszawa

Tālr.: (48 22) 523 93 48

Fakss: (48 22) 523 91 29

▼B

PORTUGĀLE

Ministério dos Negócios Estrangeiros

Direcção-Geral dos Assuntos Multilaterais

Largo do Rilvas

P-1350-179 Lisboa

Tālr.: (351) 21 394 60 72

Fakss: (351) 21 394 60 73

Ministério das Finanças

Direcção-Geral dos Assuntos Europeus e Relações Internacionais

Avenida Infante D. Henrique, n.º 1, C 2.º

P-1100 Lisboa

Tālr.: (351) 21 882 32 40/47

Fakss: (351) 21 882 32 49

SLOVĒNIJA

Bank of Slovenia

Slovenska 35

1505 Ljubljana

Tālr.: +386 (1) 471 90 00

Fakss: +386 (1) 251 55 16

http://www.bsi.si

Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Slovenia

Prešernova 25

1000 Ljubljana

Tālr.: +386 (1) 478 20 00

Fakss: +386 (1) 478 23 47

http://www.gov.si/mzz

SLOVĀKIJA

Ministerstvo hospodárstva SR

Mierová 19

827 15 Bratislava 212

Tālr.: 00421 2 4854 1111

Fakss: 00421 2 4333 782

Ministerstvo financií SR

Štefanovičova 5

P. O. BOX 82

817 82 Bratislava

Tālr.: 00421 2 5958 1111

Fakss: 00421 2 5249 3048

▼B

SOMIJA

Ulkoasiainministeriö/Utrikesministeriet

PL/PB 176

FIN-00161 Helsinki/Helsingfors

Tālr.: (358) 9 16 05 59 00

Fakss: (358) 9 16 05 57 07

Puolustusministeriö/Försvarsministeriet

Eteläinen Makasiinikatu 8

PL/PB 31

FIN-00131 Helsinki/Helsingfors

Tālr.: (358) 9 16 08 81 28

Fakss: (358) 9 16 08 81 11

ZVIEDRIJA

*4. pants*

Inspektionen för strategiska produkter

Box 70252

SE-107 22 Stockholm

Tālr.: (46-8) 406 31 00

Fakss: (46-8) 20 31 00

*7. pants*

Försäkringskassan

SE-103 51 Stockholm

Tālr.: (46-8) 786 90 00

Fakss: (46-8) 411 27 89

*8. pants*

Finansinspektionen

Box 6750

SE-113 85 Stockholm

Tālr.: (46-8) 787 80 00

Fakss: (46-8) 24 13 35

*9. pants*

Regeringskansliet

Utrikesdepartementet

Rättssekretariatet för EU-frågor

SE-103 39 Stockholm

Tālr.: (46-8) 405 10 00

Fakss: (46-8) 723 11 76

APVIENOTĀ KARALISTE

Sanctions Licensing Unit

Export Control Organisation

▼B

Department of Trade and Industry
4 Abbey Orchard Street
London SW1P 2HT
United Kingdom
Tālr.: (44-207) 215-0594
Fakss: (44-207) 215-0593

HM Treasury
Financial Systems and International Standards
1, Horse Guards Road
London SW1A 2HQ
United Kingdom
Tālr.: (44-207) 270-5977
Fakss: (44-207) 270-5430

Bank of England
Financial Sanctions Unit
Threadneedle Street
London EC2R 8AH
United Kingdom
Tālr.: (44-207) 601 4607
Fakss: (44-207) 601 4309
Gibraltāram:
Ernest Montado
Chief Secretary
Government Secretariat
No 6 Convent Place
Gibraltar
Tālr.: (350) 75707
Fakss: (350) 5875700

EIROPAS KOPIENA

Eiropas Kopienu Komisija
Ārējo attiecību ģenerāldirektorāts
A direktorāts: Krīžu platforma un politikas koordinācija KĀDP
Vienība A.2: Krīžu pārvarēšana un konfliktu novēršana
CHAR 12/108
B-1049 Brussels
Tālr.: (32-2) 299 1176/295 5585
Fakss: (32-2) 299 08 73

▼B

*III PIELIKUMS*

**Regulas 6., 7. un 12. pantā minēto personu saraksts**

Piezīmes par tabulu:

1. Citi vārdi vai to variācijas ir apzīmēti ar "*alias*"

A. VALSTS MIERA UN ATTĪSTĪBAS PADOME (SPDC)

| | Vārds (vārds, uzvārds, dzimums; iesp., pseidonīmi) | Personas informācija (funkcija/amats, dzimšanas datums un vieta (dz.d. un dz.v.), pases/personas numurs, … laulātais, dēls/meita) |
|---|---|---|
| A1a | Vecākais ģenerālis *Than Shwe* | Priekšsēdētājs, dz. d. 2.2.1933. |
| A1b | *Kyaing Kyaing* | Vecākā ģenerāļa *Than Shwe* sieva |
| A1c | *Thandar Shwe* | Vecākā ģenerāļa *Than Shwe* meita |
| A1d | *Khin Pyone Shwe* | Vecākā ģenerāļa *Than Shwe* meita |
| A1e | *Aye Aye Thit Shwe* | Vecākā ģenerāļa *Than Shwe* meita |
| A1f | *Tun Naing Shwe alias Tun Tun Naing* | Vecākā ģenerāļa *Than Shwe* dēls |
| A1g | *Khin Thanda* | *Tun Naing Shwe* sieva |
| A1h | *Kyaing San Shwe* | Vecākā ģenerāļa *Than Shwe* dēls |
| A1i | *Dr. Khin Win Sein* | *Kyaing San Shwe* sieva |
| A1j | *Thant Zaw Shwe alias Maung Maung* | Vecākā ģenerāļa *Than Shwe* dēls |
| A1k | *Dewar Shwe* | Vecākā ģenerāļa *Than Shwe* meita |
| A1l | *Kyi Kyi Shwe* | Vecākā ģenerāļa *Than Shwe* meita |
| A2a | Vecākā ģenerāļa vietnieks *Maung Aye* | Priekšsēdētāja vietnieks, dz. d. 25.12.1937. |
| A2b | *Mya Mya San* | Vecākā ģenerāļa vietnieka *Maung Aye* sieva |
| A2c | *Nandar Aye* | Vecākā ģenerāļa vietnieka *Maung Aye* meita, majora *Pye Aung laulātā* (D17d) |
| A3a | Ģenerālis *Thura Shwe Mann* | Štāba priekšnieks un īpašo operāciju koordinators (armija, jūras un gaisa spēki), dz. d. 11.7.1947. |
| A3b | *Khin Lay Thet* | Ģenerāļa *Thura Shwe Mann* sieva, dz. d. 19.6.1947. |
| A3c | *Aung Thet Mann* | Ģenerāļa *Thura Shwe Mann* dēls, *Ayeya Shwe War Company*, dz. d. 19.6.1977., pases Nr.: CM102233 |
| A3d | *Toe Naing Mann* | *Shwe Mann* dēls, dz. d. 29.6.1978. |
| A3e | *Zay Zin Latt* | *Toe Naing Mann* sieva; *Khin Shwe* meita (J5a), dz. d. 24.3.1981. |
| A4a | Ģenerālis *Soe Win* | Premjerministrs kopš 19.10.2004., dzimis 1946. g. |
| A4b | *Than Than Nwe* | Ģenerāļa *Soe Win* sieva |
| A5a | Ģenerālleitnants *Thein Sein* | 1. sekretārs (kopš 19.10.2004.) un Ģenerāladjutants |
| A5b | *Khin Khin Win* | Ģenerālleitnanta *Thein Sein* sieva |
| A6a | Ģenerālleitnants *(Thiha Thura) Tin Aung Myint Oo* | (*Thiha Thura* ir amata nosaukums) Galvenais intendants |
| A6b | *Khin Saw Hnin* | Ģenerālleitnanta *Thiha Thura Tin Aung Myint Oo* sieva |

▼B

| | Vārds (vārds, uzvārds, dzimums; iesp., pseidonīmi) | Personas informācija (funkcija/amats, dzimšanas datums un vieta (dz.d. un dz.v.), pases/personas numurs, … laulātais, dēls/meita) |
|---|---|---|
| A7a | Ģenerālleitnants *Kyaw Win* | Īpašo operāciju 2. biroja priekšnieks (*Kayah* štats) |
| A7b | *San San Yee alias San San Yi* | Ģenerālleitnanta *Kyaw Win* sieva |
| A7c | *Nyi Nyi Aung* | Ģenerālleitnanta *Kyaw Win* dēls |
| A7d | *San Thida Win* | *Nyi Nyi Aung* sieva |
| A7e | *Min Nay Kyaw Win* | Ģenerālleitnanta *Kyaw Win* dēls |
| A7f | *Dr Phone Myint Htun* | Ģenerālleitnanta *Kyaw Win* dēls |
| A7g | *San Sabai Win* | *Dr. Phone Myint Htun* sieva |
| A8a | Ģenerālleitnants *Tin Aye* | Militārā arsenāla priekšnieks, *UMEH* vadītājs |
| A8b | *Kyi Kyi Ohn* | Ģenerālleitnanta *Tin Aye* sieva |
| A8c | *Zaw Min Aye* | Ģenerālleitnanta *Tin Aye* dēls |
| A9a | Ģenerālleitnants *Ye Myint* | Īpašo operāciju 1. biroja priekšnieks (*Kachin, Chin, Sagaing, Magwe, Mandalay*) |
| A9b | *Tin Lin Myint* | Ģenerālleitnanta *Ye Myint* sieva, dz. d. 25.1.1947. |
| A9c | *Theingi Ye Myint* | Ģenerālleitnanta *Ye Myint* meita |
| A9d | *Aung Zaw Ye Myint* | Ģenerālleitnanta *Ye Myint* dēls, *Yetagun Construction Co* |
| A9e | *Kay Khaing Ye Myint* | Ģenerālleitnanta *Ye Myint* meita |
| A10a | Ģenerālleitnants *Aung Htwe* | Bruņoto spēku apmācības vadītājs |
| A10b | *Khin Hnin Wai* | Ģenerālleitnanta *Aung Htwe* sieva |
| A11a | Ģenerālleitnants *Khin Maung Than* | Īpašo operāciju 3. biroja priekšnieks (*Pegu, Rangoon, Irrawaddy, Arakan*) |
| A11b | *Marlar Tint* | Ģenerālleitnanta *Khin Maung Than* sieva |
| A12a | Ģenerālleitnants *Maung Bo* | Īpašo operāciju 4. biroja priekšnieks (*Karen, Mon, Tenasserim*) |
| A12b | *Khin Lay Myint* | Ģenerālleitnanta *Maung Bo* sieva |
| A12c | *Kyaw Swa Myint* | Ģenerālleitnanta *Maung Bo* dēls, uzņēmējs |
| A13a | Ģenerālleitnants *Myint Swe* | Militāro lietu drošības vadītājs |
| A13b | *Khin Thet Htay* | Ģenerālleitnanta *Myint Swe* sieva |

B. REĢIONĀLIE KOMANDIERI

| | Vārds | Personas informācija (tostarp pavēlniecības) |
|---|---|---|
| B1a | Brigādes ģenerālis *Hla Htay Win* | Ranguna |
| B1b | *Mar Mar Wa*i | Brigādes ģenerāļa *Hla Htay Win* sieva |
| B2a | Ģenerālmajors *Ye Myint* | Austrumu (*Shan* štats (dienvidi)) |
| B2b | *Myat Ngwe* | Ģenerālmajora *Ye Myin* sieva |
| B3a | Ģenerālmajors *Thar Aye alias Tha Aye* | Ziemeļrietumu (*Sagaing* divīzija) |
| B3b | *Wai Wai Khaing alias Wei Wei Khaing* | Ģenerālmajora *Thar Aye* sieva |
| B4a | Ģenerālmajors *Maung Maung Swe* | Piekraste (*Tanintharyi* divīzija) |
| B4b | *Tin Tin Nwe* | Ģenerālmajora *Maung Maung Swe* sieva |
| B4c | *Ei Thet Thet Swe* | Ģenerālmajora *Maung Maung Swe* meita |
| B4d | *Kaung Kyaw Swe* | Ģenerālmajora *Maung Maung Swe* dēls |

▼B

| | Vārds | Personas informācija (tostarp pavēlniecības) |
|---|---|---|
| B5a | Ģenerālmajors *Myint Hlaing* | Ziemeļaustrumu (*Shan* štats (ziemeļi)) |
| B5b | *Khin Thant Sin* | Ģenerālmajora *Myint Hlaing* sieva |
| B5c | *Hnin Nandar Hlaing* | Ģenerālmajora *Myint Hlaing* meita |
| B5d | Kadets *Thant Sin Hlaing* | Ģenerālmajora *Myint Hlaing* dēls |
| B6a | Ģenerālmajors *Khin Zaw* | Centrālā (*Mandalay* divīzija) |
| B6b | *Khin Pyone Win* | Ģenerālmajora *Khin Zaw* sieva |
| B6c | *Kyi Tha Khin Zaw* | Ģenerālmajora *Khin Zaw* dēls |
| B6d | *Su Khin Zaw* | Ģenerālmajora *Khin Zaw* meita |
| B7a | Ģenerālmajors *Khin Maung Myint* | Rietumu (*Rakhine* štats) |
| B7b | *Win Win Nu* | Ģenerālmajora *Khin Maung Myint* sieva |
| B8a | Ģenerālmajors *Thura Myint Aung* | Dienvidaustrumu (*Irrawaddy* divīzija) |
| B8b | *Than Than Nwe* | Ģenerālmajora *Thura Myint Aung* sieva |
| B9a | Ģenerālmajors *Ohn Myint* | Ziemeļu (*Kachin* štats) |
| B9b | *Nu Nu Swe* | Ģenerālmajora *Ohn Myint* sieva |
| B10a | Ģenerālmajors *Ko Ko* | Dienvidu (*Pegu* divīzija) |
| B10b | *Sao Nwan Khun Sum* | Ģenerālmajora *Ko Ko* sieva |
| B11a | Ģenerālmajors *Soe Naing* | Dienvidaustrumu (*Mon* štats) |
| B11b | *Tin Tin Latt* | Ģenerālmajora *Soe Naing* sieva |
| B11c | *Wut Yi Oo* | Ģenerālmajora *Soe Naing* meita |
| B11d | Kapteinis *Htun Zaw Win* | *Wut Yi Oo* vīrs (B11c) |
| B11e | *Yin Thu Aye* | Ģenerālmajora *Soe Naing* meita |
| B11f | *Yi Phone Zaw* | Ģenerālmajora *Soe Naing* dēls |
| B12a | Ģenerālmajors *Min Aung Hlaing* | *Triangle* (*Shan* štats (austrumi)) |

C. REĢIONĀLO KOMANDIERU VIETNIEKI

| | Vārds | Personas informācija (tostarp pavēlniecības) |
|---|---|---|
| C1a | Brigādes ģenerālis *Wai Lwin* | Jangona |
| C1b | *Swe Swe Oo* | Brigādes ģenerāļa *Wai Lwin* sieva |
| C1c | *Wai Phyo* | Brigādes ģenerāļa *Wai Lwin* dēls |
| C1d | *Lwin Yamin* | Brigādes ģenerāļa *Wai Lwin* meita |
| C2a | Brigādes ģenerālis *Nay Win* | Centrālā |
| C2b | *Nan Aye Mya* | Brigādes ģenerāļa *Nay Win* sieva |
| C3a | Brigādes ģenerālis *Tin Maung Ohn* | Ziemeļrietumu |
| C4a | Brigādes ģenerālis *San Tun* | Ziemeļu |
| C4b | *Tin Sein* | Brigādes ģenerāļa *San Tun* sieva |
| C5a | Brigādes ģenerālis *Hla Myint* | Ziemeļaustrumu |
| C5b | *Su Su Hlaing* | Brigādes ģenerāļa *Hla Myint* sieva |
| C6 | Brigādes ģenerālis *Wai Lin* | *Triangle* |
| C7a | Brigādes ģenerālis *Win Myint* | Austrumu |
| C8a | Pulkvedis *Zaw Min* | Dienvidaustrumu |
| C9a | Brigādes ģenerālis *Hone Ngaing/Hon Ngai* | Piekrastes |

▼B

| | Vārds | Personas informācija (tostarp pavēlniecības) |
|---|---|---|
| C10a | Brigādes ģenerālis *Thura Maung Ni* | Dienvidu |
| C10b | *Nan Myint Sein* | Brigādes ģenerāļa *Thura Maung Ni* sieva |
| C11a | Brigādes ģenerālis *Tint Swe* | Dienvidrietumu |
| C11b | *Khin Thaung* | Brigādes ģenerāļa *Tint Swe* sieva |
| C11c | *Ye Min alias Ye Kyaw Swar Swe* | Brigādes ģenerāļa *Tint Swe* dēls |
| C11d | *Su Mon Swe* | *Ye Min* sieva |
| C12a | Brigādes ģenerālis *Tin Hlaing* | Rietumu |

D. MINISTRI

| | Vārds | Personas informācija (tostarp ministrijas) |
|---|---|---|
| D3a | Ģenerālmajors *Htay Oo* | Lauksaimniecības un apūdeņošanas ministrija no 18.9.2004. (agrāk Kooperatīvu ministrija no 25.8.2003.) |
| D3b | *Ni Ni Win* | Ģenerālmajora *Htay Oo* sieva |
| D3c | *Thein Zaw Nyo* | Kadets. Ģenerālmajora *Htay Oo* dēls |
| D4a | Brigādes ģenerālis *Tin Naing Thein* | Tirdzniecības ministrija (kopš 18.9.2004.), līdz tam Mežsaimniecības ministra vietnieks |
| D4b | *Aye Aye* | Brigādes ģenerāļa *Tin Naing Thein* sieva |
| D5a | Ģenerālmajors *Saw Tun* | Būvniecības ministrija, dz. d. 8.5.1935. |
| D5b | *Myint Myint Ko* | Ģenerālmajora *Saw Tun* sieva, dz. d. 11.1.1945. |
| D5c | *Me Me Tun* | Ģenerālmajora *Saw Tun* meita, dz. d. 26.10.1967., pases Nr. 415194 |
| D5d | *Maung Maung Lwin* | *Me Me Tun* vīrs, dz. d. 2.1.1969. |
| D6a | Pulkvedis *Zaw Min* | Kooperatīvu ministrija no 18.9.2004., līdz tam *Magwe* Miera un attīstības padomes priekšsēdētājs |
| D6b | *Khin Mi Mi* | Pulkveža *Zaw Min* sieva |
| D7a | Ģenerālmajors *Kyi Aung* | Kultūras ministrija |
| D7b | *Khin Khin Lay* | Ģenerālmajora *Kyi Aung* sieva |
| D8a | *Dr. Chan Nyein* | Izglītības ministrija. Iepriekš E29s Zinātnes un tehnoloģijas ministra vietnieks |
| D8b | *Sandar Aung* | *Dr. Chan Nyein* sieva (iepriekš E29b) |
| D9a | Ģenerālmajors *Tin Htut* | Elektroenerģijas ministrija |
| D9b | *Tin Tin Nyunt* | Ģenerālmajora *Tin Htut* sieva |
| D10a | Brigādes ģenerālis *Lun Thi* | Enerģētikas ministrija |
| D10b | *Khin Mar Aye* | Brigādes ģenerāļa *Lun Thi* sieva |
| D10c | *Mya Sein Aye* | Brigādes ģenerāļa *Lun Thi* meita |
| D10d | *Zin Maung Lun* | Brigādes ģenerāļa *Lun Thi* dēls |
| D10e | *Zar Chi Ko* | *Zin Maung Lun* sieva |
| D11a | Ģenerālmajors *Hla Tun* | Finanšu un ieņēmumu ministrija |
| D11b | *Khin Than Win* | Ģenerālmajora *Hla Tun* sieva |
| D12a | *Nyan Win* | Ārlietu ministrija no 18.9.2004., līdz tam Bruņoto spēku apmācības vadītāja vietnieks; dz. d. 22.1.1953. |

▼B

| | Vārds | Personas informācija (tostarp ministrijas) |
|---|---|---|
| D12b | *Myint Myint Soe* | *Nyan Win* sieva |
| D13a | Brigādes ģenerālis *Thein Aung* | Mežsaimniecības ministrija |
| D13b | *Khin Htay Myint* | Brigādes ģenerāļa *Thein Aung* sieva |
| D14a | *Prof. Dr. Kyaw Myint* | Veselības ministrija |
| D14b | *Nilar Thaw* | *Prof. Dr. Kyaw Myint* sieva |
| D15a | Ģenerālmajors *Maung Oo* | Iekšlietu ministrija |
| D15b | *Nyunt Nyunt Oo* | Ģenerālmajora *Maung Oo* sieva |
| D16a | Ģenerālmajors *Sein Htwa* | Imigrācijas un iedzīvotāju ministrija, kā arī Sociālās labklājības, atvieglojumu un pārcelšanās ministrija |
| D16b | *Khin Aye* | Ģenerālmajora *Sein Htwa* sieva |
| D17a | *Aung Thaung* | Ražošanas ministrija 1 |
| D17b | *Khin Khin Yi* | *Aung Thaung* sieva |
| D17c | Majors *Moe Aung* | *Aung Thaung* dēls |
| D17d | *Dr Aye Khaing Nyunt* | Majora *Moe Aung* sieva |
| D17e | *Nay Aung* | *Aung Thaung* dēls, uzņēmējs, *Aung Yee Phyoe Co. Ltd rīkotājdirektors* |
| D17f | *Khin Moe Nyunt* | *Nay Aung* sieva |
| D17g | Kapteinis *Pyi Aung alias Pye Aung* | *Aung Thaung* dēls (precējies ar A2c) |
| D17h | *Khin Ngu Yi Phyo* | *Aung Thaung* meita |
| D17i | *Dr Thu Nanda Aung* | *Aung Thaung* meita |
| D17j | *Aye Myat Po Aung* | *Aung Thaung* meita |
| D18a | Ģenerālmajors *Saw Lwin* | Ražošanas ministrija 2 |
| D18b | *Moe Moe Myint* | Ģenerālmajora *Saw Lwin* sieva |
| D19a | Brigādes ģenerālis *Kyaw Hsan* | Informācijas ministrija |
| D19b | *Kyi Kyi Win* | Brigādes ģenerāļa *Kyaw Hsan* sieva |
| D20a | Brigādes ģenerālis *Maung Maung Thein* | Lauksaimniecības dzīvnieku un zivsaimniecības ministrija |
| D20b | *Myint Myint Aye* | Brigādes ģenerāļa *Maung Maung Thein* sieva |
| D20c | *Min Thein* | Brigādes ģenerāļa *Maung Maung Thein* dēls |
| D21a | Brigādes ģenerālis *Ohn Myint* | Raktuvju ministrija |
| D21b | *San San* | Brigādes ģenerāļa *Ohn Myint* sieva |
| D21c | *Thet Naing Oo* | Brigādes ģenerāļa *Ohn Myint* dēls |
| D21d | *Min Thet Oo* | Brigādes ģenerāļa *Ohn Myint* dēls |
| D22a | *Soe Tha* | Valsts plānošanas un ekonomikas attīstības ministrija |
| D22b | *Kyu Kyu Win* | *Soe Tha* sieva |
| D22c | *Kyaw Myat Soe* | *Soe Tha* dēls |

▼B

| | Vārds | Personas informācija (tostarp ministrijas) |
|---|---|---|
| D22d | *Wei Wei Lay* | *Kyaw Myat Soe* sieva |
| D23a | Pulkvedis *Thein Nyunt* | Pierobežu attīstības, etnisko grupu un attīstības lietu ministrija, iespējams, ka *Naypyidaw* (*Pyinmana*) mērs |
| D23b | *Kyin Khaing* | Pulkveža *Thein Nyunt* sieva |
| D24a | Ģenerālmajors *Aung Min* | Dzelzceļa pārvadājumu ministrija |
| D24b | *Wai Wai Thar alias Wai Wai Tha* | Ģenerālmajora *Aung Min* sieva |
| D25a | Brigādes ģenerālis *Thura Myint Maung* | Reliģijas lietu ministrija |
| D25b | *Aung Kyaw Soe* | Brigādes ģenerāļa *Thura Myint Maung* dēls |
| D25c | *Su Su Sandi* | *Aung Kyaw Soe* sieva |
| D25d | *Zin Myint Maung* | Brigādes ģenerāļa *Thura Myint Maung* meita |
| D26a | *Thaung* | Zinātnes un tehnoloģijas ministrija; līdztekus Nodarbinātības ministrija (no 5.11.2004.) |
| D26b | *May Kyi Sein* | *Thaung* sieva |
| D27a | Brigādes ģenerālis *Thura Aye Myint* | Sporta ministrija |
| D27b | *Aye Aye* | Brigādes ģenerāļa *Thura Aye Myint* sieva |
| D27c | *Nay Linn* | Brigādes ģenerāļa *Thura Aye Myint* dēls |
| D28a | Brigādes ģenerālis *Thein Zaw* | Telekomunikāciju, pasta un telegrāfa ministrs, un viesnīcu un tūrisma lietu ministrs |
| D28b | *Mu Mu Win* | Brigādes ģenerāļa *Thein Zaw* sieva |
| D29a | Ģenerālmajors *Thein Swe* | Transporta ministrija no 18.9.2004. (agrāk Premjerministra birojs no 25.8.2003.) |
| D29b | *Mya Theingi* | Ģenerālmajora *Thein Swe* sieva |

E. MINISTRU VIETNIEKI

| | Vārds | Personas informācija (tostarp ministrijas) |
|---|---|---|
| E1a | *Ohn Myint* | Lauksaimniecības un apūdeņošanas ministrija |
| E1b | *Thet War* | *Ohn Myint* sieva |
| E2a | Brigādes ģenerālis *Aung Tun* | Tirdzniecības ministrija |
| E3a | Brigādes ģenerālis *Myint Thein* | Būvniecības ministrija |
| E3b | *Mya Than* | Brigādes ģenerāļa *Myint Thein* sieva |
| E4a | Brigādes ģenerālis *Soe Win Maung* | Kultūras ministrija |
| E4b | *Myint Myint Wai alias Khin Myint Wai* | Brigādes ģenerāļa *Soe Win Maung* sieva |
| E5a | Brigādes ģenerālis *Khin Maung Win* | Aizsardzības ministrija |
| E7a | *Myo Nyunt* | Izglītības ministrija |
| E7b | *Marlar Thein* | *Myo Nyunt* sieva |
| E8a | Brigādes ģenerālis *Aung Myo Min* | Izglītības ministrija |
| E8b | *Thazin Nwe* | Brigādes ģenerāļa *Aung Myo Min* sieva |
| E9a | *Myo Myint* | Elektroenerģijas ministrija |
| E9b | *Tin Tin Myint* | *Myo Myint* sieva |
| E10a | Brigādes ģenerālis *Than Htay* | Enerģētikas ministrija (no 25.8.2003.) |
| E10b | *Soe Wut Yi* | Brigādes ģenerāļa *Than Htay* sieva |
| E11a | Pulkvedis *Hla Thein Swe* | Finanšu un ieņēmumu ministrija |

▼B

| | Vārds | Personas informācija (tostarp ministrijas) |
|---|---|---|
| E11b | *Thida Win* | Pulkveža *Hla Thein Swe* sieva |
| E12a | *Kyaw Thu* | Ārlietu ministrija, dz. d. 15.8.1949. |
| E12b | *Lei Lei Kyi* | *Kyaw Thu* sieva |
| E13a | *Maung Myint* | Ārlietu ministrija kopš 18.9.04. |
| E13b | *Dr Khin Mya Win* | *Maung Myint* sieva |
| E14a | *Prof. Dr. Mya Oo* | Veselības ministrija; dz. d. 25.1.1940. |
| E14b | *Tin Tin Mya* | *Prof. Dr. Mya Oo* sieva |
| E14c | *Dr. Tun Tun Oo* | *Prof. Dr. Mya Oo* dēls; dz. d. 26.7.1965. |
| E14d | *Dr. Mya Thuzar* | *Prof. Dr. Mya Oo* meita; dz. d. 23.9.1971. |
| E14e | *Mya Thidar* | *Prof. Dr. Mya Oo* meita; dz. d. 10.6.1973. |
| E14f | *Mya Nandar* | *Prof. Dr. Mya Oo* meita; dz. d. 29.5.1976. |
| E15a | Brigādes ģenerālis *Phone Swe* | Iekšlietu ministrija (no 25.8.2003.) |
| E15b | *San San Wai* | Brigādes ģenerāļa *Phone Swe* sieva |
| E16a | Brigādes ģenerālis *Aye Myint Kyu* | Viesnīcu un tūrisma ministrija |
| E16b | *Khin Swe Myint* | Brigādes ģenerāļa *Aye Myint Kyu* sieva |
| E17a | *Maung Aung* | Imigrācijas un iedzīvotāju ministrija |
| E17b | *Hmwe Hmwe* | *Maung Aung* sieva |
| E18a | Brigādes ģenerālis *Thein Tun* | Ražošanas ministrija 1 |
| E19a | Pulkvežleitnants *Khin Maung Kyaw* | Ražošanas ministrija 2 |
| E19b | *Mi Mi Wai* | Pulkvežleitnanta *Khin Maung Kyaw* sieva |
| E20a | Brigādes ģenerālis *Aung Thein* | Informācijas ministrija |
| E20b | *Tin Tin Nwe* | Brigādes ģenerāļa *Aung Thein* sieva |
| E21a | *Thein Sein* | Informācijas ministrija, *USDA CEC* biedrs |
| E21b | *Khin Khin Wai* | *Thein Sein* sieva |
| E21c | *Thein Aung Thaw* | *Thein Sein* dēls |
| E21d | *Su Su Cho* | *Thein Aung Thaw* sieva |
| E22a | Brigādes ģenerālis *Win Sein* | Nodarbinātības ministrija |
| E22b | *Wai Wai Linn* | Brigādes ģenerāļa *Win Sein* sieva |
| E23a | *Myint Thein* | Raktuvju ministrija |
| E23b | *Khin May San* | *Myint Thein* sieva |
| E24a | *Pulkvedis Tin Ngwe* | Pierobežu attīstība, etniskās grupas un attīstības lietas |
| E24b | *Khin Mya Chit* | Pulkveža *Tin Ngwe* sieva |
| E25a | Brigādes ģenerālis *Than Tun* | Pierobežu attīstība, etniskās grupas un attīstības lietas |
| E25b | *May Than Tun* | Brigādes ģenerāļa *Than Tun* meita; dz. d. 25.6.1970. |
| E25c | *Ye Htun Myat* | *May Than Tun* sieva |
| E26a | *Thura Thaung Lwin* | (*Thura* ir amata nosaukums), Dzelzceļa pārvadājumu ministrija |
| E26b | *Dr. Yi Yi Htwe* | *Thura Thaung Lwin* sieva |
| E27a | Brigādes ģenerālis *Thura Aung Ko* | (*Thura* ir amata nosaukums), Reliģijas lietu ministrija, *USDA CEC* biedrs |
| E27b | *Myint Myint Yee alias Yi Yi Myint* | Brigādes ģenerāļa *Thura Aung Ko* sieva |

▼B

| | Vārds | Personas informācija (tostarp ministrijas) |
|---|---|---|
| E28a | *Kyaw Soe* | Zinātnes un tehnoloģijas ministrija |
| E29a | *Col Thurein Zaw* | Valsts plānošanas un ekonomikas attīstības ministrija |
| E30a | Brigādes ģenerālis *Kyaw Myint* | Sociālās labklājības, atvieglojumu un pārcelšanās ministrija |
| E30b | *Khin Nwe Nwe* | Brigādes ģenerāļa *Kyaw Myint* sieva |
| E31a | *Pe Than* | Gan Transporta ministrija, gan Dzelzceļa pārvadājumu ministrija |
| E31b | *Cho Cho Tun* | *Pe Than* sieva |
| E32a | Pulkvedis *Nyan Tun Aung* | Transporta ministrija |

F. CITI AR TŪRISMU SAISTĪTI AMATI

| | Vārds | Personas informācija (tostarp ieņemamais amats) |
|---|---|---|
| F1a | Kapteinis (atvaļināts) *Htay Aung* | Viesnīcu un tūrisma direktorāta ģenerāldirektors (Mjanmas Viesnīcu un tūrisma pakalpojumu rīkotājdirektors līdz 2004. gada augustam) |
| F2 | *Tin Maung Shwe* | Viesnīcu un tūrisma direktorāta ģenerāldirektora vietnieks |
| F3 | *Soe Thein* | Mjanmas Viesnīcu un tūrisma pakalpojumu rīkotājdirektors no 2004. gada oktobra (līdz tam ģenerāldirektors) |
| F4 | *Khin Maung Soe* | Ģenerāldirektors |
| F5 | *Tint Swe* | Ģenerāldirektors |
| F6 | Pulkvežleitnants *Yan Naing* | Viesnīcu un tūrisma ministrijas ģenerāldirektors |
| F7 | *Nyunt Nyunt Than* | Tūrisma veicināšanas nodaļas direktore, Viesnīcu un tūrisma ministrija |

G. VECĀKIE MILITĀRIE VIRSNIEKI (brigādes komandieri un augstāki)

| | Vārds | Personas informācija (tostarp funkcija) |
|---|---|---|
| G1a | Ģenerālmajors *Hla Shwe* | Ģenerāladjutanta vietnieks |
| G3a | Ģenerālmajors *Soe Maung* | Galvenais kara prokurors |
| G4a | Brigādes ģenerālis *Thein Htaik alias Hteik* | Ģenerālinspektors |
| G5a | Ģenerālmajors *Saw Hla* | Militārās policijas priekšnieks |
| G6a | Ģenerālmajors *Khin Maung Tun* | Galvenais viceintendants |
| G7a | Ģenerālmajors *Lun Maung* | Ģenerālrevidents |
| G8a | Ģenerālmajors *Nay Win* | *SPDC* vadītāja militārais asistents |
| G9a | Ģenerālmajors *Hsan Hsint* | Militārās sadales ģenerālis; dz. d. 1951. g. |
| G9b | *Khin Ma Lay* | Ģenerālmajora *Hsan Hsint* sieva |
| G9c | *Okkar San Sint* | Ģenerālmajora *Hsan Hsint* dēls |
| G10a | Ģenerālmajors *Hla Aung Thein* | Nometnes komandants, Ranguna |
| G10b | *Amy Khaing* | *Hla Aung Thein* sieva |
| G11a | Ģenerālmajors *Win Myint* | Bruņoto spēku apmācības vadītāja vietnieks |
| G12a | Ģenerālmajors *Aung Kyi* | Bruņoto spēku apmācības vadītāja vietnieks |

▼B

| | Vārds | Personas informācija (tostarp funkcija) |
|---|---|---|
| G12b | *Thet Thet Swe* | Ģenerālmajora *Aung Kyi* sieva |
| G13a | Ģenerālmajor *Moe Hein* | Valsts aizsardzības koledžas komandants |
| G14a | Ģenerālmajors *Khin Aung Myint* | Sabiedrisko attiecību un psiholoģisko kara lietu vadītājs, *UMEHL* valdes loceklis |
| G15a | Ģenerālmajors *Thein Tun* | Signālu pārraides sistēmas direktors; Valsts Konventa, ar ko sasauc vadības komiteju, biedrs |
| G16a | Ģenerālmajors *Than Htay* | Piegādes un transporta direktors |
| G17a | Ģenerālmajors *Khin Maung Tint* | Iespieddarbu drošības direktors |
| G18a | Ģenerālmajors *Sein Lin* | Direktors, Aizsardzības ministrija (Precīzs darba nosaukums nav zināms). Agrāk Arsenāla direktors. |
| G19a | Ģenerālmajors *Kyi Win* | Artilērijas ieroču un bruņutehnikas direktors, *UMEHL* valdes loceklis |
| G20a | Ģenerālmajors *Tin Tun* | Militārās inženierijas direktors |
| G21a | Ģenerālmajors *Aung Thein* | Pārcelšanās direktors |
| G22a | Ģenerālmajors *Aye Myint* | Aizsardzības ministrija |
| G23a | Brigādes ģenerālis *Myo Myint* | Komandanta aizsardzības dienesta uzskaites birojs |
| G24a | Brigādes ģenerālis *Than Maung* | Valsts aizsardzības koledžas komandanta vietnieks |
| G25a | Brigādes ģenerālis *Win Myint* | *DSTA* rektors |
| G26a | Brigādes ģenerālis *Than Sein* | Komandants, Aizsardzības komandieru daļas pakalpojumu slimnīca, Mingaladona, dz. d. 1.2.1946., Bago |
| G26b | *Rosy Mya Than* | Brigādes ģenerāļa *Than Sein* sieva |
| G27a | Brigādes ģenerālis *Win Than* | Iepirkuma direktors un *Union of Myanmar Economic Holdings* rīkotājdirektors (bijušais ģenerālmajors *Win Hlaing*, K1a) |
| G28a | Brigādes ģenerālis *Than Maung* | Tautas milicijas un robežspēku direktors |
| G29a | Brigādes ģenerālis *Khin Naing Win* | Ražošanas direktors aizsardzības jomā |
| G30a | Brigādes ģenerālis *Zaw Win* | Bahtoo garnizona komandants (*Shan* štats) un Aizsardzības dienestu Cīņas mākas skolas direktors (Armija) |
| *Jūras spēki* | | |
| G31a | Viceadmirālis *Soe Thein* | Augstākais virspavēlnieks (jūras spēki) |
| G31b | *Khin Aye Kyin* | Viceadmirāļa *Soe Thein* sieva |
| G31c | *Yimon Aye* | Viceadmirāļa *Soe Thein* meita; dz. d. 12.7.1980. |
| G31d | *Aye Chan* | Viceadmirāļa *Soe Thein* dēls; dz. d. 23.9.1973. |
| G31e | *Thida Aye* | Viceadmirāļa *Soe Thein* meita; dz. d. 23.3.1979. |
| G32a | Komodors *Nyan Tun* | Štāba priekšnieks (jūras spēki), *UMEHL* valdes loceklis |
| G32b | *Khin Aye Myin*t | *Nyan Tun* sieva |
| *Gaisa spēki* | | |
| G33a | Ģenerālleitnants *Myat Hein* | Augstākais virspavēlnieks (gaisa spēki) |
| G33b | *Htwe Htwe Nyunt* | Ģenerālleitnanta *Myat Hein* sieva |

▼B

| | Vārds | Personas informācija (tostarp funkcija) |
|---|---|---|
| G34a | Brigādes ģenerālis *Ye Chit Pe* | Komandieru štābs gaisa nodaļā, Mingaladona |
| G35a | Brigādes ģenerālis *Khin Maung Tin* | *Shande* Gaisa spēku skolas komandants, *Meiktila* |
| G36a | Brigādes ģenerālis *Zin Yaw* | Štāba priekšnieks (gaisa spēki), *UMEHL* valdes loceklis |
| *Vieglo kājnieku divīzija (VKD) (ar brigādes ģenerāļa pakāpi)* | | |
| G39a | Brigādes ģenerālis *Tin Tun Aung* | 33 VKD, *Sagaing* |
| G41a | Brigādes ģenerālis *Thet Oo* | 55 VKD, *Kalaw/Aungban* |
| G42a | Brigādes ģenerālis *Khin Zaw Oo* | 66 VKD, *Pyay/Inma* |
| G43a | Brigādes ģenerālis *Win Myint* | 77 VKD, *Bago* |
| G44a | Brigādes ģenerālis *Aung Than Htut* | 88 VKD, *Magwe* |
| G45a | Brigādes ģenerālis *Tin Oo Lwin* | 99 VKD, *Meiktila* |
| *Citi brigādes komandieri* | | |
| G47a | Brigādes ģenerālis *Htein Win* | *Taikkyi* garnizons |
| G48a | Brigādes ģenerālis *Khin Maung Aye* | *Meiktila* garnizona komandieris |
| G49a | Brigādes ģenerālis *Khin Maung Aye* | Reģionālo operāciju pavēlniecība-*Kale*, *Sagaing* divīzija |
| G50a | Brigādes ģenerālis *Khin Zaw Win* | *Khamaukgyi* garnizons |
| G51a | Brigādes ģenerālis *Kyaw Aung* | Dienvidu MR, *Toungoo* stacijas komandieris |
| G52a | Brigādes ģenerālis *Kyaw Aung* | Militāro operāciju pavēlniecība-8, *Dawei/ Tavoy* garnizons |
| G53a | Brigādes ģenerālis *Kyaw Oo Lwin* | Reģionālo operāciju pavēlniecība-*Tanai* |
| G54a | N/K Brigādes ģenerāļa amata pārņēmējs *Kyaw Thu* | *Phugyi* garnizons |
| G55a | Brigādes ģenerālis *Maung Maung Shein* | *Kawkareik* |
| G56a | Brigādes ģenerālis *Myint Thein* | Militāro operāciju pavēlniecība-3, *Mogaung* garnizons |
| G57a | Brigādes ģenerālis *Mya Win* | Militāro operāciju pavēlniecība-10, *Kyigone* garnizons |
| G58a | Brigādes ģenerālis *Mya Win* | *Kalaw* |
| G59a | Brigādes ģenerālis *Myo Lwin* | Militāro operāciju pavēlniecība-7, *Pekon* garnizons |
| G60a | Brigādes ģenerālis *Myint Soe* | Militāro operāciju pavēlniecība-5, *Taungup* garnizons |
| G61a | Brigādes ģenerālis *Myint Aye* | Militāro operāciju pavēlniecība-9, *Kyauktaw* garnizons |
| G62a | Brigādes ģenerālis *Nyint Hlaing* | Militāro operāciju pavēlniecība-17, *Mong Pan* garnizons |
| G63a | Brigādes ģenerālis *Ohn Myint* | Mon štata *USDA CEC* biedrs |
| G64a | Brigādes ģenerālis *Soe Nwe* | Militāro operāciju pavēlniecība-21, *Bhamo* garnizons |
| G65a | Brigādes ģenerālis *Soe Oo* | Militāro operāciju pavēlniecība-16, *Hsenwi* garnizons |
| G66a | Brigādes ģenerālis *Than Tun* | *Kyaukpadaung* garnizons |
| G67a | Brigādes ģenerālis *Than Win* | Reģionālo operāciju pavēlniecība-*Laukkai* |
| G68a | Brigādes ģenerālis *Than Tun Aung* | Reģionālo operāciju pavēlniecība-*Sittwe* |
| G69a | Brigādes ģenerālis *Thaung Aye* | *Mongnaung* garnizons |

▼B

| | Vārds | Personas informācija (tostarp funkcija) |
|---|---|---|
| G70a | Brigādes ģenerālis *Thaung Htaik* | *Aungban* garnizons |
| G71a | Brigādes ģenerālis *Thein Hteik* | Militāro operāciju pavēlniecība-13, *Bokpyin* garnizons |
| G72a | Brigādes ģenerālis *Thura Myint Thein* | *Namhsan* taktisko operāciju pavēlniecība |
| G73a | Brigādes ģenerālis *Win Aung* | *Mong Hsat* |
| G74a | Brigādes ģenerālis *Myo Tint* | Īpašo uzdevumu virsnieks, Satiksmes ministrija |
| G75a | Brigādes ģenerālis *Thura Sein Thaung* | Īpašo uzdevumu virsnieks Sociālās labklājības ministrijā |
| G76a | Brigādes ģenerālis *Phone Zaw Han* | *Mandalay* mērs no 2005. gada februāra, iepriekš *Kyaukme* komandieris |
| G77a | Brigādes ģenerālis *Hla Min* | *Pegu* Rietumu divīzijas *PDC* priekšsēdētājs |
| G78a | Brigādes ģenerālis *Win Myint* | *Pyinmana* garnizons |

H. MILITĀRIE VIRSNIEKI, KAS VADA CIETUMUS UN POLICIJU

| | Vārds | Personas informācija (tostarp funkcija) |
|---|---|---|
| H1a | Ģenerālmajors *Khin Yi* | Mjanmas Policijas spēku ģenerāldirektors |
| H1b | *Khin May Soe* | Ģenerālmajora *Khin Yi* sieva |
| H2a | *Zaw Win* | Cietumu departamenta ģenerāldirektors (Iekšlietu ministrija) no 2004. gada augusta, iepriekš Mjanmas Policijas spēku ģenerāldirektora vietnieks. Bijusī militārpersona. |
| H3a | *Aung Saw Win* | Īpašās izmeklēšanas biroja ģenerāldirektors |

I. APVIENOTĀ SOLIDARITĀTES UN ATTĪSTĪBAS ASOCIĀCIJA (*USDA*) (augstākās *USDA* amatpersonas, kuras nav iekļautas sarakstā citās pozīcijās)

| | Vārds | Personas informācija (tostarp funkcija) |
|---|---|---|
| I1a | Brigādes ģenerālis *Aung Thein Lin* | *Yangon* pilsētas mērs un Attīstības komitejas priekšsēdētājs (sekretārs) |
| I1b | *Khin San Nwe* | Brigādes ģenerāļa *Aung Thein Lin* sieva |
| I1b | *Thidar Myo* | Brigādes ģenerāļa *Aung Thein Lin* meita |
| I2a | Pulkvedis *Maung Par* | *YCDC* mēra vietnieks (*CEC* biedrs) |
| I2b | *Khin Nyunt Myaing* | Pulkveža *Maung Par* sieva |
| I2c | *Naing Win Par* | Pulkveža *Maung Par* dēls |

J. PERSONAS, KURAS GŪST LABUMU NO VALDĪBAS EKONOMIKAS POLITIKAS

| | Vārds | Personas informācija (tostarp uzņēmumi) |
|---|---|---|
| J1a | *Tay Za* | *Htoo Trading Co* rīkotājdirektors; dz. d. 18.7.1964.; pases Nr. 306869, personas apliecības Nr. MYGN 006415. Tēvs: *U Myint Swe* (6.11.1924.) māte: *Daw Ohn* (12.8.1934.) |
| J1b | *Thidar Zaw* | *Tay Za* sieva; dz. d. 24.2.1964., personas apliecības Nr. KMYT 006865, pases Nr. 275107. Vecāki: *Zaw Nyunt* (miris), *Htoo* (mirusi) |

▼B

| | Vārds | Personas informācija (tostarp uzņēmumi) |
|---|---|---|
| J1c | *Pye Phyo Tay Za* | *Tay Za* (J1a) dēls; dz. d. 29.1.1987. |
| J2a | *Thiha* | *Tay Za* (J1a) brālis, dz. d. 24.6.1960.. *Htoo Trading* direktors. Londonas cigarešu izplatītājs (*Myawadi Trading*) |
| J3a | *Aung Ko Win alias Saya Kyaung* | *Kanbawza* banka |
| J3b | *Nan Than Htwe* | *Aung Ko Win* sieva |
| J4a | *Tun Myint Naing alias Steven Law* | *Asia World Co.* |
| J4b | *(Ng) Seng Hong* | *Tun Myint Naing* sieva |
| J5a | *Khin Shwe* | *Zaykabar Co*; dz. d. 21.1.1952. Sk. arī A3e. |
| J5b | *San San Kywe* | *Khin Swe* sieva |
| J5c | *Zay Thiha* | *Khin Shwe* dēls, dz. d. 1.1.1977. |
| J6a | *Htay Myint* | *Yuzana Co.*; dz. d. 6.2.1955. |
| J6b | *Aye Aye Maw* | *Htay Myint* sieva, dz. d. 17.11.1957. |
| J7a | *Kyaw Win* | *Shwe Thanlwin Trading Co.* |
| J7b | *Nan Mauk Loung Sai alias Nang Mauk Lao Hsai* | *Kyaw Win* sieva |
| J8a | *Ko Lay* | Premjerministra biroja ministrs līdz 2004. gada februārim, Rangunas pilsētas mērs līdz 2003. gada augustam |
| J8b | *Khin Khin* | *Ko Lay* sieva |
| J8c | *San Min* | *Ko Lay* dēls |
| J8d | *Than Han* | *Ko Lay* dēls |
| J8e | *Khin Thida* | *Ko Lay* meita |
| J9a | *Aung Phone* | Bijušais mežsaimniecības ministrs; dz. d. 20.11.1939., aizgājis pensijā 2003. gada jūlijā |
| J9b | *Khin Sitt Aye* | *Aung Phone* sieva, dz. d. 14.9.1943. |
| J9c | *Sitt Thwe Aung alias Sit Thway Aung* | *Aung Phone* dēls, dz. d. 10.7.1977. |
| J9d | *Thin Zar Tun* | *Sitt Thwe Aung* sieva, dz. d. 14.4.1978. |
| J9e | *Sitt Thaing Aung alias Sit Taing Aung* | *Aung Phone* dēls, dz. d. 13.11.1971. |
| J10a | Ģenerālmajors (atvaļināts) *Nyunt Tin* | Bijušais lauksaimniecības un apūdeņošanas ministrs, aizgājis pensijā 2004. gada septembrī |
| J10b | *Khin Myo Oo* | Ģenerālmajora (atvaļinātā) *Nyunt Tin* sieva |
| J10c | *Kyaw Myo Nyunt* | Ģenerālmajora (atvaļinātā) *Nyunt Tin* dēls |
| J10d | *Thu Thu Ei Han* | Ģenerālmajora (atvaļinātā) *Nyunt Tin* meita |
| J11a | *Khin Maung Thein* | Bijušais finanšu un ieņēmumu ministrs (aizgājis pensijā 1.2.2003.) |
| J11b | *Su Su Thein* | *Khin Maung Thein* sieva |
| J11c | *Daywar Thein* | *Khin Maung Thein* dēls; dz. d. 25.12.1960. |
| J11d | *Thawdar Thein* | *Khin Maung Thein* meita; dz. d. 6.3.1958. |
| J11e | *Maung Maung Thein* | *Khin Maung Thein* dēls; dz. d. 23.10.1963. |
| J11f | *Khin Yadana Thein* | *Khin Maung Thein* meita; dz. d. 6.5.1968. |
| J11g | *Marlar Thein* | *Khin Maung Thein* meita; dz. d. 25.2.1965. |
| J11h | *Hnwe Thida Thein* | *Khin Maung Thein* meita; dz. d. 28.7.1966. |

▼B

K. ARMIJAI PIEDEROŠIE UZŅĒMUMI

| | Vārds | Personas informācija (tostarp uzņēmums) |
|---|---|---|
| K1a | Ģenerālmajors (atvaļināts) *Win Hlaing* | Bijušais *Union of Myanmar Economic Holdings* rīkotājdirektors, *Myawaddy* banka |
| K1b | *Ma Ngeh* | Ģenerālmajora (atvaļinātā) *Win Hlaing* meita |
| K1c | *Zaw Win Naing* | *Kambawza* bankas rīkotājdirektors. *Ma Ngeh* (K1b) vīrs un *Aung Ko Win* (J3b) brāļadēls |
| K1d | *Win Htway Hlaing* | Ģenerālmajora (atvaļinātā) *Win Hlaing* dēls, *KESCO* uzņēmuma pārstāvis |
| K2 | Pulkvedis *Ye Htut* | Mjanmas ekonomiskā korporācija |
| K3 | Pulkvedis *Myint Aung* | *Myawaddy Trading Co* rīkotājdirektors |
| K4 | Pulkvedis *Myo Myint* | *Bandoola Transportation Co* rīkotājdirektors |
| K5 | Pulkvedis (atvaļināts) *Thant Zin* | *Myanmar Land and Development* rīkotājdirektors |
| K6 | Pulkvežleitnants (atvaļināts) *Maung Maung Aye* | *UMEHL, Myanmar Breweries* priekšsēdētājs |
| K7 | Pulkvedis *Aung San* | *Hsinmin Cement Plant Construction Project* rīkotājdirektors |

▼B

*IV PIELIKUMS*

**Regulas 9. un 12. pantā minēto Birmas valsts īpašumā esošo uzņēmumu saraksts**

| Nosaukums | Adrese | Vadītāja vārds |
|---|---|---|
| I. **UNION OF MYANMAR ECONOMIC HOLDING LTD** | | |
| UNION OF MYANMAR ECONOMIC HOLDING LTD | 189/191 MAHABANDOOLA ROAD<br>CORNER OF 50th STREET<br>YANGON | ĢENERĀLMAJORS WIN HLAING, RĪKOTĀJDIREKTORS |
| A. RŪPNIECĪBA | | |
| 1. MYANMAR RUBY ENTERPRISE | 24/26, 2nd FL, SULE PAGODA ROAD,<br>YANGON<br>(MIDWAY BANK BUILDING) | |
| 2. MYANMAR IMPERIAL JADE CO. LTD | 24/26, 2nd FL, SULE PAGODA ROAD,<br>YANGON<br>(MIDWAY BANK BUILDING) | |
| 3. MYANMAR RUBBER WOOD CO. LTD. | | |
| 4. MYANMAR PINEAPPLE JUICE PRODUCTION | | |
| 5. MYAWADDY CLEAN DRINKING WATER SERVICE | 4/A, No. 3 MAIN ROAD,<br>MINGALARDON TSP<br>YANGON | |
| 6. SIN MIN (KING ELEPHANTS) CEMENT FACTORY (KYAUKSE) | 189/191 MAHABANDOOLA ROAD,<br>CORNER OF 50th STREET<br>YANGON | PULKVEDIS MAUNG MAUNG AYE, RĪKOTĀJDIREKTORS |
| 7. TAILORING SHOP SERVICE | | |
| 8. NGWE PIN LE (SILVER SEA) LIVESTOCK BREEDING AND FISHERY CO. | 1093, SHWE TAUNG GYAR ST. INDUSTRIAL ZONE II,<br>WARD 63,<br>SOUTH DAGON TSP,<br>YANGON | |
| 9. GRANITE TILE FACTORY (KYAIKTO) | 189/191 MAHABANDOOLA ROAD,<br>CORNER OF 50th STREET<br>YANGON | |
| 10. SOAP FACTORY (PAUNG) | 189/191 MAHABANDOOLA ROAD,<br>CORNER OF 50th STREET<br>YANGON | |
| B. TIRDZNIECĪBA | | |
| 1. MYAWADDY TRADING LTD | 189/191 MAHABANDOOLA ROAD,<br>CORNER OF 50th STREET<br>YANGON | PULKVEDIS MYINT AUNG, RĪKOTĀJDIREKTORS |
| C. PAKALPOJUMI | | |
| 1. MYAWADDY BANK LTD | 24-26 SULE PAGODA ROAD,<br>YANGON | BRIGĀDES ĢENERĀLIS WIN HLAING UN U TUN KYI, RĪKOTĀJDIREKTORI |

▼B

| Nosaukums | Adrese | Vadītāja vārds |
|---|---|---|
| 2. BANDOOLA TRANSPORTATION CO. LTD. | 399, THIRI MINGALAR ROAD,<br>INSEIN TSP. YANGON AND/OR PARAMI ROAD, SOUTH OKKALAPA,<br>YANGON | PULKVEDIS MYO MYINT, RĪKOTĀJDIREKTORS |
| 3. MYAWADDY TRAVEL SERVICES | 24-26 SULE PAGODA ROAD, YANGON | |
| 4. NAWADAY HOTEL AND TRAVEL SERVICES | 335/357, BOGYOKE AUNG SAN ROAD,<br>PABEDAN TSP.<br>YANGON | PULKVEDIS (ATVAĻINĀTS) MAUNG THAUNG, RĪKOTĀJDIREKTORS |
| 5. MYAWADDY AGRICULTURE SERVICES | 189/191 MAHABANDOOLA ROAD,<br>CORNER OF 50th STREET,<br>YANGON | |
| 6. MYANMAR AR (POWER) CONSTRUCTION SERVICES | 189/191 MAHABANDOOLA ROAD,<br>CORNER OF 50th STREET,<br>YANGON | |

**KOPUZŅĒMUMI**

A. RŪPNIECĪBA

| | | |
|---|---|---|
| 1. MYANMAR SEGAL INTERNATIONAL LTD | PYAY ROAD,<br>PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE,<br>MINGALARDON TSP<br>YANGON | U BE AUNG, PĀRVALDNIEKS |
| 2. MYANMAR DAEWOO INTERNATIONAL | PYAY ROAD,<br>PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE,<br>MINGALARDON TSP<br>YANGON | |
| 3. ROTHMAN OF PALL MALLMYANMAR PRIVATE LTD | NO. 38, VIRGINIA PARK,<br>NO. 3, TRUNK ROAD,<br>PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE,<br>YANGON | |
| 4. MYANMAR BREWERY LTD | NO 45, NO 3, TRUNK ROAD,<br>PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE,<br>MINGALARDON TSP<br>YANGON | PULKVEŽLEITNANTS (ATVAĻINĀTS) MAUNG MAUNG AYE, PRIEKŠSĒDĒTĀJS |
| 5. MYANMAR POSCO STEEL CO. LTD. | PLOT 22, NO. 3, TRUNK ROAD,<br>PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE,<br>MINGALARDON TSP<br>YANGON | |
| 6. MYANMAR NOUVEAU STEEL CO. LTD | NO. 3, TRUNK ROAD,<br>PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE,<br>MINGALARDON TSP<br>YANGON | |

▼B

| Nosaukums | Adrese | Vadītāja vārds |
|---|---|---|
| 7. BERGER PAINT MANUFACTORING CO. LTD | PLOT NO. 34/A,<br>PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE,<br>MINGALARDON TSP<br>YANGON | |
| 8. THE FIRST AUTOMOTIVE CO. LTD | PLOT NO. 47,<br>PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE,<br>MINGALARDON TSP,<br>YANGON | U AYE CHO UN/VAI PULKVEŽLEITNANTS TUN MYINT, RĪKOTĀJDIREKTORS |
| B. PAKALPOJUMI | | |
| 1. NATIONAL DEVELOPMENT CORP. | 3/A, THAMTHUMAR STREET,<br>7 MILE,<br>MAYANGONE TSP,<br>YANGON | DR. KHIN SHWE, PRIEKŠSĒDĒTĀJS |
| 2. HANTHA WADDY GOLF RESORT AND MYODAW (CITY) CLUB LTD | NO 1, KONEMYINTTHA STREET,<br>7 MILE, MAYANGONE TSP,<br>YANGON AND THIRI MINGALAR ROAD,<br>INSEIN TSP,<br>YANGON | |
| II. **MJANMAS EKONOMISKĀ KORPORĀCIJA (MEK)** | | |
| MYANMA ECONOMIC CORPORATION (MEC) | SHWEDAGON PAGODA ROAD<br>DAGON TSP,<br>YANGON | PULVEDIS YE HTUT VAI BRIGĀDES ĢENERĀLIS KYAW WIN, RĪKOTĀJDIREKTORS |
| 1. INNWA BANK | 554-556, MERCHANT STREET,<br>CORNER OF 35th STREET,<br>KYAUKTADA TSP,<br>YANGON | U YIN SEIN, ĢENERĀLDIREKTORS |
| 2. MYAING GALAY (RHINO BRAND) CEMENT FACTORY | FACTORIES DEPT.<br>MEC HEAD OFFICE,<br>SHWEDAGON PAGODA ROAD,<br>DAGON TSP,<br>YANGON | PULKVEDIS KHIN MAUNG SOE |
| 3. DAGON BREWERY | 555/B, NO 4,<br>HIGHWAY ROAD,<br>HLAW GAR WARD, SHWE PYI<br>THAR TSP,<br>YANGON | |
| 4. MEC STEEL MILLS (HMAW BI/PYI/YWAMA) | FACTORIES DEPT.<br>MEC HEAD OFFICE,<br>SHWEDAGON PAGODA ROAD,<br>DAGON TSP,<br>YANGON | PULKVEDIS KHIN MAUNG SOE |
| 5. MEC SUGAR MILL | KANT BALU | |
| 6. MEC OXYGEN AND GASES FACTORY | MINDAMA ROAD,<br>MINGALARDON TSP,<br>YANGON | |
| 7. MEC MARBLE MINE | PYINMANAR | |
| 8. MEC MARBLE TILES FACTORY | LOIKAW | |

▼B

| Nosaukums | Adrese | Vadītāja vārds |
|---|---|---|
| 9. MEC MYANMAR CABLE WIRE FACTORY | NO 48, BAMAW A TWIN WUN ROAD,<br>ZONE (4),<br>HLAING THAR YAR INDUSTRIAL ZONE,<br>YANGON | |
| 10. MEC SHIP BREAKING SERVICE | THILAWAR, THAN NYIN TSP | |
| 11. MEC DISPOSABLE SYRINGE FACTORY | FACTORIES DEPT,<br>MEC HEAD OFFICE,<br>SHWEDAGON PAGODA ROAD,<br>DAGON TSP,<br>YANGON | |
| 12. GYPSUM MINE | THIBAW | |